

## POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ POUR LES ENFANTS<sup>1</sup>

### 1 Qui sommes-nous ?

Bonjour ! Nous sommes NovaKid, une entreprise qui aide les enfants à apprendre l'anglais en ligne.

Chez NovaKid, nous devons prendre soin des informations que tu nous fournis ; cela signifie que NovaKid agit en tant que « responsable du traitement » des informations recueillies à ton sujet.

Si tu as moins de 12 ans, tu dois avoir l'approbation de ta maman, de ton papa ou de ton tuteur pour utiliser notre site.

### 2 Les renseignements à ton sujet que nous collectons

Avant de commencer avec tes cours, nous te demanderons quel est ton prénom et quelle âge tu as.

Nous enregistrerons tes cours, y compris ta voix et ton visage, afin que tu puisses toujours regarder tes cours plus tard.

Parfois, nous recueillons des informations sur ta visite sur notre site, par exemple les pages que tu as visitées ou les boutons sur lesquels tu as appuyé. Nous avons besoin de ces informations pour améliorer tes cours et les cours des autres élèves.

### 3 Comment allons-nous utiliser les renseignements à ton sujet ?

Nous avons besoin de renseignements à ton sujet pour que tu puisses participer à un cours d'anglais en ligne. Nous te reconnâitrons lorsque tu reviens sur notre site et te proposerons des cours et des contenus qui conviennent à tes besoins.

Nous utiliserons également les renseignements à ton sujet pour gérer une entreprise légale en les partageant avec ceux qui nous aident à le faire.

### 4 Qui verra les renseignements à ton sujet ?

NovaKid et ton professeur verront les informations que tu nous fournis. Nous garderons les renseignements à ton sujet en sécurité et protégés et nous ne les partagerons avec personne, sauf si cela est nécessaire.

Nous pouvons partager certaines de tes informations avec des personnes qui nous aident à fournir nos services et à améliorer nos activités en nous laissant comprendre comment nos services sont utilisés par toi, par ta maman, par ton papa ou par ton tuteur.

Nous pouvons également partager tes informations avec des organisations qui réglementent ce que nous faisons, ainsi qu'avec des personnes qui fournissent des conseils à notre entreprise.

5

## Tes droits sur les renseignements que nous détenons à ton sujet

A tout moment et gratuitement, tu as le droit de savoir quels renseignements nous détenons à ton sujet, de nous demander à tout moment d'arrêter de conserver des renseignements à ton sujet et de demander un résumé des renseignements que nous détenons à ton sujet.

Tu as également le droit de nous dire de corriger, de supprimer, de limiter ou d'arrêter d'utiliser les informations que nous avons collectées à ton sujet et le droit de recevoir ces données sur une clé USB ou un CD.

N'hésite pas de parler à ton enseignant, à tes parents ou à ton tuteur si tu penses que nous utilisons les informations à ton sujet de manière injuste.

6

## Comment nous contacter ?

Tu peux nous envoyer un courriel à l'adresse suivante : [support@novakidschool.com](mailto:support@novakidschool.com) si tu souhaites exercer tes droits contenus dans cette politique ou si tu souhaites connaître les détails relatifs aux renseignements que nous détenons à ton sujet.

Tu peux également nous contacter en envoyant une lettre à NovaKid Inc., US 548 Market St 8291 San Francisco, CA 94104-5401 United States of America.

Si tu ne comprends pas cette politique ou si tu as besoin d'aide concernant ta vie privée, n'hésite pas de parler à tes parents, à ton tuteur ou à ton enseignant.